

MARUAL



**1MGN** 



# CONTENUS

AVERTISSEMENT EPILEPSIE	4
DÉBUTER	
CONFIGURATION MINIMUM REQUISE	.5
INSTALLATION	.5
INTRODUCTION	3.
MENU PRINCIPAL	
COMMENCER UNE NOUVELLE PARTIE	7
INTERFACE DU JEU	
COMMANDES DU JEU	
SOURIS ET CLAVIER	
CAMION	
BOITE DE VITESSES	
VERROUILLAGE DU DIFFÉRENTIEL	
CONDUITE TOUT TERRAIN	
TREUIL	.10
COMMENT JOUER	
GARAGE	.11
STATION D'ESSENCE	.11
ZONE DISSIMULÉE	.11
NIVEAUX DE DIFFICULTÉ	
VÉHICULES	.14
ACCESSOIRES DE VÉHICULES ET CAMIONS	.16
AIDE	
EULA	
CRÉDITS	.18



# **AVERTISSEMENT EPILEPSIE**

Avertissement concernant les risques d'épilepsie et les précautions à prendre lors de l'utilisation d'un jeu vidéo.

Certaines personnes sont susceptibles de faire des crises d'épilepsie ou d'avoir des pertes de conscience à la vue de certains types de lumières clignotantes ou d'éléments fréquents dans notre environnement quotidien. Ces personnes s'exposent à des crises lorsqu'elles regardent certaines images télévisées ou lorsqu'elles jouent à certains jeux vidéo. Ces phénomènes peuvent apparaître alors même que le sujet n'a pas d'antécédent médical ou n'a jamais été confronté à une crise d'épilepsie. Si vous avez déjà présenté des symptômes liés à l'épilepsie (crise ou perte de conscience) en présence de stimulations lumineuses, veuillez consulter votre médecin avant toute utilisation. En tout état de cause, veuillez respecter les règles suivantes lors de l'utilisation d'un jeu vidéo :

- évitez de jouer si vous êtes fatigué ou si vous manquez de sommeil ;
- assurez-vous que vous jouez dans une pièce bien éclairée ;
- en cours d'utilisation, faites des pauses de dix à quinze minutes toutes les heures.

# DEBUTER

## **CONFIGURATION MINIMUM REQUISE**

Si votre ordinateur comprend la configuration système requise sous citée, vous êtes bon pour vous lancer.

Système: Windows Vista, Windows 7 ou Windows 8
Processeur: Intel 2.5 GHz ou processeur AMD equivalent.

Mémoire: 2 GO RAM

Carte graphique: Geforce 9600 GT ou équivalent (500 MO VRAM

minimum)

Espace disque dur : 2GO requis minimum.

## INSTALLATION

L'installation diffère en fonction de si vous allez installer le jeu à partir du DVD acheté ou directement du client Steam™.

#### **AUTORUN DU DVD**

Quand vous placez le DVD de SPITIRES dans le lecteur de votre ordinateur, l'application d'installation devrait se lancer. Le système d'exploitation pourrait vous demander une confirmation. Si ce n'est pas le cas, vous pouvez trouver Setup. exe sur le dossier principal de votre lecteur DVD et le lancer manuellement. Pour installer le jeu, veuillez suivre les instructions fournies dans le processus d'installation. Veuillez s'il vous plait, entrer le code de produit qui se trouve au dos du manuel imprimé quand il vous sera demandé.

Un compte Steam est nécessaire pour lancer SPINTIRES. Si le client Steam n'est pas déjà installé sur votre ordinateur, le processus d'installation vous guidera pour l'installer et créer votre compte.

Steam fournit des patchs et des mises à jour du jeu, alors attendez vous à ce que des données soient téléchargées directement après l'installation.

#### STEAM

Comment installer le jeu

- 1.Sur votre client Steam, allez dans « Librairie » et choisissez SPINTIRES
- 2. Cliquez sur l'icône « Installer » sur la page du jeu
- Choisissez le disque sur lequel vous voulez installer le jeu et cliquez sur suivant.
- 4.Si vous voulez avoir un raccourci sur votre menu démarrer ou sur votre bureau, cochez les cases correspondantes et cliquez sur suivant pour continuer.
- 5. Attendez que le téléchargement du jeu se termine.



# INTRODUCTION

SPINTIRES est un jeu primé d'Intel® produit par Oovee Game Studios, et promet d'être l'une des meilleures expériences conduite hors-piste disponibles sur PC. Prenez la responsabilité de conduire de gros camions hors-piste et aventurez-vous à travers des paysages tout-terrain avec seulement une carte et une boussole pour vous guider.

Caractérisé par un système unique de déformation de terrain et un environnement interactif, SPINTIRES n'est jamais le même - peu importe le nombre de fois que vous y jouez.

L'aventure sauvage hors-piste commence à Circa, en Russie en 1980-90. On vous fournit un vieux camion soviet et un lot d'outils primitifs de navigation. Votre mission sera de récupérer et de livrer des grumes de lieux profonds et sauvages, prêts à être expédiés à l'étranger.

Vous devez d'abord charger le camion et, en utilisant une carte et une boussole, naviguer vers vos objectifs avec les grumes en parfait état.

Tracez un itinéraire et naviguez en utilisant des points de repères tout en essayant de ne pas perdre votre précieux chargement.

Coincé dans la boue ou avec des réserves de carburant à sec, planifiez en conséquence pour passer par un poste de ravitaillement quand ce sera nécessaire.

# **MENU PRICIPAL**



Une fois que vous aurez lancé le jeu, vous aurez accès au menu principal d'où vous pourrez choisir un de menus suivants :

Jouer: commencer une nouvelle partie solo ou multi-joueurs

Réalisations : revoir la liste des récompenses obtenues en jouant au jeu

Continuer : continuer une partie sauvegardée

**Commandes**: voir et modifier les contrôles du clavier/manette pour conduire votre camion, manœuvrer une grue, attacher une remorque et plus encore.

Paramètres: configurez les options du jeu selon vos préférences.

Quitter: cliquez sur le bouton pour quitter le jeu.

# COMMENCER UNE NOUVELLE PARTIE

Pour commencer une nouvelle partie :

- 1. Premièrement, choisissez « jouer» dans le menu principal.
- 2. Choisissez le mode solo ou multi-joueurs.
  - 3.1. Dans le menu Solo, choisissez le niveau de difficulté et la carte sur laquelle vous souhaitez jouer. Vous pouvez avoir plus d'informations sur les niveaux de difficulté dans la section « comment jouer ».
  - 3.2. Appuyez sur « commencer la partie » pour lancer la carte choisie dans le mode partie en solo.
- 4. Dans le mode multi-joueurs, vous pouvez soit créer un lobby soit rejoindre une partie ou un lobby déjà existant.
  - 4.1. Pour créer un lobby appuyer sur Z sur créer un lobby. Attendez que d'autres joueurs vous rejoignent (4 au maximum) et suivez la procédure du mode partie en solo.
  - 4.2. Pour rejoindre une partie ou un lobby, cherchez les sous-parties ou lobbies disponibles ». Choisissez la partie ou le lobby que vous voulez rejoindre puis, dans le lobby, cochez « Prêt » pour voter le début de la partie. Attendez que le leader du lobby commence la partie.
- 5. Si vous quittez votre partie en mode solo sans avoir atteint les objectifs de la carte, le bouton Continuer sur le menu principal deviendra disponible cela vous permettra de continuer votre dernière session en mode solo.

# **INTERFACE DU JEU**

Boussole

Paramètres avancés

Informations de base



Boite de vitesses

# **COMMANDES DU JEU**

SPINTIRES prend en charge la souris, le clavier ou une manette comme la manette Microsoft Xbox 360 pour Windows.

Vous ne pouvez pas naviguer dans l'interface utilisateur avec une manette, vous pouvez seulement l'utiliser pour conduire un camion ou manœuvrer des grues.

Vous pouvez ajuster les commandes selon vos préférences dans le menu options ou utiliser la configuration par défaut comme expliqué ici :

## SOURIS ET CLAVIER

Action	Primaire	Secondaire
Commandes du camion		
Accélérer	Z	Haut
Freiner	S	Bas
Tourner à gauche	Q	Left
Tourner à droite	D	Droite
Passer une vitesse	R	
Conduite tout-terrain	E	
Verrouillage du différentiel	A	
Frein à main	Espace	
Phare avant	Н	
Treuil	F <sup>'</sup>	
Commande de la camera		
Camera Avant/Arrière	1	Pi
Camera du treuil	2	
Commandes du jeu		
Mode avancé	V	
Mode navigation	F1	
Menu	Echap	

En appuyant sur V – Vous aurez accès à davantage de commandes du jeu. Utilisez le pour avoir accès aux capacités spéciales des accessoires et des treuils, comme :

- Les mécanismes contrôlés (utilisés pour le chargement manuel)
- La capacité de ravitaillement pour ravitailler votre camion actuel et ceux à proximité
- La capacité de réparation pour réparer votre camion et ceux à proximité.

#### **CAMIONS**

Utilisez les boutons Z, S, Q, D pour contrôler votre camion.

Appuyez sur « espace » pour vous arrêter complètement et H pour allumer les phares avant.

Appuyez sur 1 ou 2 pour contrôler la camera (ou clic gauche + bouger la souris).

#### **BOITE DE VITESSES**

En changeant de vitesse (en cliquant sur le pommeau du levier de vitesse ou en appuyant sur R) – cliquez sur le bouton droit de la souris pour forcer l'accélération.



- Vitesses auto
   Cette position rend la transmission automatique.
- Vitesses rapides
   Cette position force le plein régime du moteur Il est recommandé de l'utiliser en traversant un terrain accidenté/boueux. Mais attention à ne pas caler votre moteur.
- Vitesses lentes
   Est une transmission manuelle des vitesses premières et arrières. Plus le levier est proche de la position finale, plus le camion va vite
- 4 Marche arrière

#### **VERROUILLAGE DU DIFFERENTIEL**

Quand le verrouillage du différentiel est activé, les roues tourneront toujours à la même vitesse. Quand il est désactivé (par défaut) la traction sera appliquée seulement aux roues ayant contact avec le sol.

Le camion consomme considérablement plus de carburant avec le différentiel verrouillé.

#### **CONDUITE TOUT-TERRAINS**

Par défaut (désactivé), la motricité est appliquée aux essieux arrière seulement. Le camion consomme plus de carburant avec la conduite tout terrain activé.

## TREUIL



Le treuil est d'une aide précieuse pour tirer le camion quand il est coincé dans la boue. Pour ce faire, vous pouvez utiliser le camion le plus proche ou les arbres.

# **COMMENT JOUER**

- 1. Utilisez la mini carte pour découvrir où se trouvent les garages, la station d'essence, le dépôt de bois, les objectifs et les autres camions.
- Pour éliminer les zones dissimulées de la mini carte, rendez-vous près de celles-ci.
- 3. Pour débloquer d'autres camions rendez-vous près de ceux-ci.
- 4. Choisissez des accessoires avec vos points garage dans des garages débloqués pour débloquer d'autres garages.
- Installez des accessoires et conduisez jusqu'au dépôt de bois, récupérez le chargement et livrez-le à destination.
- Si votre camion et à cours de carburant ou sérieusement endommagé, utilisez d'autres camions équipés d'accessoires pour réparer, ravitailler ou déplacer à l'aide d'un treuil les camions en panne.

# GARAGE



Le garage est un endroit où vous pouvez installer des accessoires, des treuils, et changer les roues d'un camion. Les roues augmentent la consommation de carburant et les frottements avec le terrain. Les camions sont automatiquement ravitaillés en carburant et réparés dans le garage.

Tous les accessoires ayant une capacité de réparation sont automatiquement réapprovisionnés dans le garage.

Si le garage est verrouillé, il est indisponible – vous devrez délivrer un certain nombre de points garage pour le débloquer. Certains accessoires et treuils contiennent des points garage – voir les descriptions pendant l'installation dans le garage.

Si un garage est débloqué, vous pouvez remorquer votre camion vers celui-ci à n'importe quel moment. Au début du jeu, un des garages est toujours débloqué.

# STATION D'ESSENCE



Un camion est automatiquement ravitaillé à la station d'essence. Vous pouvez aussi alimenter en carburant tout accessoire avec la capacité de ravitaillement que vous avez installé.

# **ZONES DISSIMULEES**



Les zones dissimulées sont des zones spéciales qui rendent certaines parties de la mini carte invisibles. Lorsque vous conduisez à proximité des zones dissimulées, celles-ci sont éclairées – alors vous pouvez utiliser la mini carte pour naviguer.

Il n'est pas nécessaire d'éclairer toutes les zones dissimulées pour atteindre vos objectifs.

# **NIVEAUX DE DIFFICULTE**

# VOUS POUVEZ JOUER À SPINTIRES EN DEUX NIVEAUX DE DIFFICULTE : OCCASIONNEL ET HARDCORE

La différence entre ces deux niveaux et le lot de récompenses que vous pouvez débloquer, de plus :

- Vous ne pouvez pas remorquer votre camion au garage en mode Hardcore.
- Vous ne pouvez pas activer le verrouillage du différentiel en utilisant le mode de transmission automatique en mode Hardcore.
- · Vous ne pouvez pas avancer le temps en mode Hardcore.
- La consommation de carburant et les dommages appliqués sont plus importants en mode Hardcore.



# **VEHICLES**

#### **TYPE A-469**

4x4 de scout jeep

Capacité carburant : 100 litres Capacité de dommages : 300 points

Masse : 14t

#### **TYPE B-130**

Camion de livraison léger, motricité arrière. Capacité de carburant : 200 litres Capacité de dommages : 400 points

Masse: 4t

- Peut transporter de petites grumes

- Supporte une remorque

- Des roues chainées peuvent y être installées dans un - garage (meilleur qualité tout terrain, consommation de carburant plus élevée)

# **TYPE C-4320**

Capacité de carburant : 300 litres Capacité de dommages : 600 points

Masse: 10t

De grandes roues peuvent y être installées (qualité de conduite légèrement différente)

# **TYPE C-6520**

Camion de livraison 6x6

Capacité de carburant : 260 litres Capacité de dommages : 600 points

Masse: 7t

- Petites grumes
- Grumes movennes
- Remorques
- Une citerne de carburant peut être installée dans un garage, pour porter du carburant
- Une grue peut être installée
- Un équipement utilitaire peut être installé pour réparer d'autres camions
- Un chariot de garage peut être installé pour débloquer d'autres garages
- Des pneus de chaussée peuvent être installés (mauvaise qualité de conduite tout-terrains, consommation de carburant minimum)







# **TYPE C-255**

Camion de livraison lourd 6x6 Capacité de carburant : 300 litres Capacité de dommages : 600 points

Masse: 12t

- Petites arumes
- Grumes moyens
- Grandes grumes
- Remorques
- Citerne de carburant
- Chariot de garage
- Equipement utilitaire
- Des pneus de chaussé peuvent être installés (mauvaise qualité de conduite tout-terrains, consommation de carburant minimum)

# **TYPE D-537**

Camions de livraison/sauvetage Capacité de carburant : 500 litres Capacité de dommages : 800 points

Masse: 19t

- Petites grumes
- Grumes moyennes
- Grandes grumes
- Remorques
- Citerne de carburant
- Chariot de garage
- Equipement utilitaire
- Grue

## **TYPE E-7310**

Camion lourd de sauvetage Peut être utilisé pour remorquer

d'autres camions

Capacité de carburant : 800 litres Capacité de dommages : 1000 points

Masse: 16t









# ACCESSOIRES DES VEHICULES ET REMORQUE

#### ROUE DE SECOURS

Points garage :2

Répare les camions

Récupère les points de capacité : 100

#### . CHARIOT DE GRUMES

Nécessaire pour livrer des grumes moyennes

#### CITERNE DE CARBURANT

Ravitaille les camions

Capacité de carburant: 1000 litres

#### · CHARIOT DE GARAGE

Porte des points de garage pour débloquer d'autres garages. Points garage : 2

#### CHARIOT

Nécessaire pour livrer des petites grumes.

Peut être utilisé sur le véhicule TYPE A-469

#### TRACTEUR

Nécessaire pour attacher des remorques.

#### TRACTEUR TYPE D-537

Nécessaire pour attacher des remorques, peut réparer des camions.

Capacité de réparation : 200

#### UTILITAIRE TYPE E-7310

Utilisé pour remorquer d'autres camions

#### COFFRE TYPE A-469

Répare des camions.

Capacité des points de réparation : 200

#### EQUIPEMENT UTILITAIRE

Répare des camions. Points de

réparation: 800

# REMORQUE DE GRUMES MOYENNES

Nécessaire pour livrer d'autre des grumes moyennes

# REMORQUE DE GRANDES

GRUMES

Nécessaire pour livrer de grandes grumes.

Peut être rangé

#### REMORQUE CITERNE

Ravitaille les camions.

Capacité de carburant : 4000 litres

#### REMORQUE DE GARAGE

Porte des points de garage pour débloquer d'autres garages.

Points garage: 4

#### REMORQUE UTILITAIRE

Répare et ravitaille les camions

Points de réparation : 1200

Capacité carburant : 1500 litres

#### CHARIOT AVEC GRUE

Nécessaire pour livrer des grumes moyennes

Inclut une grue opérationnelle

#### SUPPORT DE GRUE

Décoration

# POT D'ECHAPPEMENT FRONTAL

Décoration

#### PROTECTION DE CABINE

Protection contre les impacts

#### LUMIERES ADDTIONNELLES

Décoration. Particulièrement utile de nuit.

# AIDE

De l'aide vous sera fournie par le développeur mais, si vous le préférez, vous pouvez mettre vos détails d'aide ici.

# EULA

# **CREDITS**

# OOVEE® GAME STUDIOS PAVEL ZAGREBELNYY

Main Developer
Graphics / Engine Programmer

#### ZANE SAXTON

**Executive Producer** 

#### REECE BOLTON

Studio Manager / Producer

#### **TONY FELLAS**

Project Supervisor / Server Guru Forum Moderator

# OOVEE® GAME STUDIOS – COMMUNITY TEAM 'FLANNA' AKA FLORIAN KRÖBER

Forum Moderator

#### PIOTREK PERE

Forum Moderator

#### RICK SCHNEITER

Forum Moderator

#### IMGN.PRO BARTOSZ MOSKAŁA

Licensing Manager Project Coordinator

#### MICHAŁ AFFELSKI

Licensing Manager

#### ŁUKASZ KUBIAK

Marketing Manager

#### MAGDALENA GÓRA

Project Manager

## JAKUB RYŁKO

PR & Marketing Manager

# TOMASZ GÓRA

**DTP** Graphic Designer

# EXTERNAL CONSULTANTS ROMAN GLUSCHENKO

3D Artist

#### **PAVAKS**

3D Artist

#### SHURIK

Russian Localisation

#### **EDUARD**

Russian Localisation

# EXTERNAL CONSULTANT COMPANIES POLE POSITION PRODUCTIONS

Audio Recording

#### **ROBOTO TRANSLATION**

Localization Agency

#### **REMERCIEMENTS:**

Kickstarter backers – le jeu n'existerait pas sans vous!

Anton Smirnov, Kirill Vorojeiken, Zdenen Zidon Vacek – Feedback et assistance magnifiques.

Merci a tous les autres testeurs et assistants de la communauté SPINTIRES.

# STEAM CODE REQUIRES INTERNET CONNECTION AND FREE STEAM ACCOUNT TO ACTIVATE. Notice: Product offered subject to your acceptance of the Steam Subscriber Agreement (\*SSA\*) You must activate this product of the Internet by registering for a Steam account and accepting the SSA Peace see thing however distinguishment to view the SSA prior to purchase. If you do not agree with the provisions of the SSA you should return this game unoperated to your relained in accordance. O STEAM'

with their return policy.
This product may only be activated and used in the following territories: [territory list].

© 2014 Oovee Ltd., published by IMGN.PRO. All trademarks are property of their rightful owners.